
A.L. 199 ta' 2001**ATT DWAR L-EDUKAZZJONI
(KAP. 327)****Ir-Regolamenti tal-Bibljoteka, 2001**

BIS-SAHHA tas-setghat moghtija lilu bl-artikoli 30 (5) u 31 (6) ta' l-Att dwar l-Edukazzjoni (Kap. 327), il-Kanċillier ta' l-Universita' ta' Malta ppromulga dawn ir-regolamenti maghmula mis-Senat ta' l-Universita' ta' Malta bis-sahha tas-setghat moghtija lilu bl-artikoli 31 u 35 ta' dak l-Att:

Titolu u interpretazzjoni

1. (1) Dawn ir-regolamenti jistghu jissejhu r-Regolamenti tal-Bibljoteka, 2001.

(2) F'dawn ir-regolamenti, kemm-il darba r-rabta tal-kliem ma tchiegħx xort'ohra -

"krieh" tfisser gurnali, dissertazzjonijiet, gazzetti, mapep, *microforms*, *video* jew *audio cassettes*, disketti, *computer files* jew kull oġġett ieħor tal-bibljoteka li fih informazzjoni;

"Direttur" tfisser id-Direttur tas-Servizzi Bibljotekarji u tinkludi kull uffiċjal li jkun inkarigat mil-Bibljoteka f'isem id-Direttur;

"Bibljoteka" tfisser kull bini ta' l-Universita' taħt il-kontrolli immedjati tad-Direttur tas-Servizzi Bibljotekarji; u

"membru tal-Bibljoteka" tfisser kull persuna li tuża l-Bibljoteka bis-sahha ta' l-eliġibbilita' tagħha skond ir-regolament 3.

Applikabilita'

2. Dawn ir-regolamenti għandhom japplikaw minn Frar 2001 'il quddiem.

Il-Membri tal-Bibljoteka

3. Il-Bibljoteka tkun miftuħa għal għanijiet ta' studju u riċerka għal:

- (a) membri ta' l-Universita' ta' Malta, kif ġej:

- (i) membri tal-Kunsill u tas-Senat;
- (ii) professuri, lettori, u għalliema oħra rikonoxxuti;
- (iii) eżaminaturi għal dak iż-żmien;
- (iv) membri ta' l-istaff amministrattiv;
- (v) studenti reġistrati fl-Universita'.

- (b) persuni li jkun inhargilhom permess kif preskritt fil-paragrafu (1) tar-regolament 4; u

- (ċ) viżitaturi tal-ġurnata, li jithallew jidhlu fid-diskrezzjoni tad-Direttur, imma li ma jistgħux jissellfu kotba.

4. (1) Permessi jistgħu jinħargu lil:

- (a) studenti reġistrati ma' universitajiet rikonoxxuti oħra jew ma' istituzzjonijiet ta' edukazzjoni għolja, residenti f'Malta;

- (b) persuni li jkunu qeghdin jagħmlu studju jew riċerka u li jkollhom bżonn jużaw kotba li ma jinstabux f'bibljoteki oħra pubbliċi Maltin; u

- (ċ) viżitaturi membri ta' universitajiet rikonoxxuti barranin, imma li ma jkunux jistgħu jissellfu kotba.

- (2) Id-Direttur għandu jitlob hlas annwali ta' għoxrin lira Maltin (Lm20) għal kull permess li jinħareġ imma jista' jirrinunzja għal dan il-hlas, fil-każ ta' donaturi jew persuni li jużaw il-Bibljoteka okkażjonalment.

(3) Applikazzjonijiet għal permessi għall-użu tal-Bibljoteka għandhom isiru fuq formola apposta li tinkiseb minn għand id-Direttur.

(4) Applikazzjonijiet taħt is-sotto-paragrafu (b) tal-paragrafu (1) ta' dan ir-regolament jenhtiegu r-rakkomandazzjoni ta' persuna msemmija fis-sotto-paragrafi (i), (ii) jew (iv) tal-paragrafu (a) tar-regolament 3, għalkemm id-Direttur, fid-diskrezzjoni tiegħu, jista' jaċċetta r-rakkomandazzjoni ta' persuna professjonali residenti f'Malta.

(5) Applikazzjonijiet taħt is-sotto-paragrafi (a) u (ċ) tal-paragrafu (1) ta' dan ir-regolament jenhtiegu r-rakkomandazzjoni bil-miktub ta' istituzzjoni rikonoxxuta barranija.

(6) Kull persuna illi tixtieq tagħmel użu mill-Bibljoteka tista' tkun mitluba timla u tiffirma formola ta' registrazzjoni li torbotha li tosserva dawn ir-regolamenti.

Self ta' Kotba

5. (1) Membru tal-Bibljoteka jista' jzomm għandu f'daqqa mhux iżjed min-numru ta' kotba kif speċifikat hawn taħt:

- (a) membru ta' l-istaff ta' l-għalliema ta' l-Universita': tletin;
- (b) student ta' l-Universita' li qed jagħmel riċerka għal grad oghla: għaxra;
- (ċ) membri oħrajn tal-Bibljoteka: sitt.

Id-Direttur għandu d-dritt li jvarja dawn l-ammonti fid-diskrezzjoni tiegħu.

(2) Bla ħsara għal dawk il-kotba li jinħarġu biss għal perijodu ta' żmien qasir jew għal kwalsijasi perijodu ta' inqas minn tlett gimghat, il-perijodu ta' self ta' kull ktieb għandu jkun kif stipulat hawn taħt:

- (a) għal kategoriji (a) u (b) tal-paragrafu (1) ta' dan ir-regolament: tlett xhur; u

(b) għal kategorija (ċ) tal-paragrafu (1) ta' dan ir-regolament: tleth ġimgħat.

(3) Bla ħsara għall-provvedimenti tal-paragrafu (14) ta' dan ir-regolament, kull self jista' jiġi mġedded għal perijodu jew perijodi oħra sussegwenti: iżda l-ktieb għandu jingiebi fil-Bibljoteka għal dan il-ghan. Id-Direttur jista' jiċċad dan it-tigdid ta' self.

(4) Id-Direttur għandu d-dritt, fid-diskrezzjoni tiegħu, li jillimita s-self ta' kotba għal perijodu ta' żmien qasir jew għal tul biss ta' ġimgħa. Il-perijodu ta' self għal żmien qasir ikun speċifikat mid-Direttur.

(5) Il-kotba kollha li jinħarġu b'self għandhom ikunu l-ewwel ipprezentati fis-*circulation desk*, flimkien mal-biljett ta' shubija tal-Bibljoteka tal-membri.

(6) Fil-każ ta' dawk il-kotba li jkunu għadhom ma ddahhlux fis-sistema kompjuterizzata tal-Bibljoteka, il-membri tal-Bibljoteka għandu jiffirma u jiddata l-*loan card* li tinsab mal-qoxra ġewwienija tal-ktieb. Għandu wkoll jimla u jiffirma *loan-slip* għal kull ktieb billi jikkopja l-*loan card*.

(7) *Loan-slips* u *loan cards* li ma jinqrawx jew li b'xi mod ieħor ikunu mtlew hażin ma jkunux aċċettati.

(8) Il-*loan-slip* u t-tikketta tad-dati fil-ktieb għandhom ikunu ttribrati minn membru ta' l-istaff tal-Bibljoteka biex jindikaw id-data meta ktieb huwa dovut lura.

(9) Membru tal-Bibljoteka li jirritorna ktieb għandu jistenna fis-*circulation desk* biex jingħata lura l-*loan-slip* jew ir-riċevuta ta' ritorn kompjuterizzata.

(10) Il-*loan-slip* jew ir-riċevuta ta' ritorn kompjuterizzata huma meqjusa mill-Kumitat tal-Bibljoteka bħala riċevuta ta' ritorn tal-kotba. Il-pussess jew in-

nuqqas ta' pussess tagħhom għandu jittiehed bħala l-element decisiv li jsolvi kull dubju fi kwestjonijiet dwar jekk ktieb ġiex ritornat jew le.

(11) Membru tal-Bibljoteka għandu jitqies li għad għandu l-ktieb f'idejh sakemm il-*loan-slip* jew l-informazzjoni kompjuterizzata ta' self ikunu għadhom ma tnehhewx mill-*file* tal-Bibljoteka.

(12) Ebda ktieb ma għandu jkun trasferit lil membru ieħor tal-Bibljoteka jekk mhux wara li jkun ġie ritornat u misluf mill-ġdid bil-manjiera preskritta f'dawn ir-regolamenti.

(13) Bla hsara għall-provvedimenti tal-paragrafi (16) ta' dan ir-regolament, jekk ktieb jiġi miżmum iżjed mill-perijodu ta' self ufficjali mingħajr ma jkun ġie mġedded, tiġi allura mposta penali ta' ghoxrin centezmu (20¢) għal kull ġimgħa jew parti minn ġimgħa li għaliha l-ktieb ikun ġie hekk miżmum, irrispettivament minn jekk avviż biex ikun ritornat ikunx intbagħat.

(14) Kull ktieb li jkun misluf għal aktar minn tlett ġimgħat għandu jkun ritornat fi żmien ġimgħa minn meta l-Bibljoteka tibgħat tavża li l-ktieb huwa mitlub minn membru ieħor.

(15) Għandu jkun hemm penali ta' hamsin centezmu (50¢) fil-ġimgħa jew għal parti minn ġimgħa li jibdew jingħaddu minn ġimgħa wara d-data li fiha jkun intbagħat dak l-avviż.

(16) Meta ktieb ikun ġie misluf għal perijodu ta' żmien qasir, jew għal kwalifikazzjoni perijodu iqsar minn tlett ġimgħat, għandu jkun hemm penali ta' hamsa u ghoxrin centezmu (25¢) kuljum kull meta s-self jerseddi l-perijodu ta' żmien permess. Din il-penali tibda tingħadd ma' l-għeluq tal-perijodu tas-self u indipendentement minn jekk ikunx intbagħat avviż f'dan ir-riġward.

(17) Hlasijiet li huma dovuti minn membri tal-Bibljoteka skond il-paragrafi (13), (15) u (16) ta' dan ir-regolament m'għandhomx jerseddu s-somma ta' hmissax-il lira Maltin (Lm15) għal kull ktieb.

(18) Bla hsara għall-provvedimenti tal-paragrafu (20) ta' dan ir-regolament, kull ktieb aċċessibbli fuq l-ixxkaf tal-Bibljoteka jista' jkun misluf wara talba lis-*circulation desk*, sakemm il-ktieb ikun ġa ġie katalogat, klassifikat u proċessat kif mehtieg qabel ma jkun mahruġ b'self.

(19) Kull ktieb li jkun misluf għand membru tal-Bibljoteka jista' jiġi riservat għall-użu minn membru ieħor.

(20) Id-Direttur għandu d-dritt, fid-diskrezzjoni tiegħu, li jiddetermina ktieb bħala wiehed ta' referenza. Dawn il-kotba ma jistgħux jiġu mislufa.

(21) Studenti reġistrati fl-Universita' għandhom l-obbligu li jirritornaw lura lill-Bibljoteka l-kotba kollha ma' tmiem il-kors ta' l-istudji tagħhom. L-Universita' żżomm id-dritt li twaqqaf milli jiggradwa lil kull min ma jharisx dan ir-regolament.

Harsien tal-Kotba

6. (1) Membru tal-Bibljoteka li jissellef jew jikkonsulta ktieb jidhol responsabbli mill-harsien tiegħu, u kull forma ta' mutilazzjoni tal-ktieb hija strettament ipprojbta.

(2) Huwa assolutament ipprojbit li wiehed jagħmel jew iħassar xi marka fi ktieb tal-Bibljoteka, jieh *tracings* jew jilwi l-paġni.

(3) Membru tal-Bibljoteka ma jistax juża inka waqt li jkun qed jikkonsulta xi ktieb f'dawk iż-żoni tal-Bibljoteka hekk indikati mid-Direttur.

(4) Kull riproduzzjoni minn ktieb, li ssir bi kwalsijasi manjiera, hija sogġetta għall-provvedimenti tal-liġi tal-*copyright* u l-permess tad-Direttur.

(5) Membru tal-Bibljoteka jkun mehtieg jagħmel tajjeb għas-sodisfazzjon tad-Direttur għal kull telf jew hsara li jistgħu jsiru lil xi ktieb jew haġa oħra ta' proprjeta' tal-Bibljoteka, u li dak il-hin ikunu mislufa għandu jew ikunu qed jiġu kkonsultati jew użati minnu.

(6) Membru tal-Bibljoteka huwa miżmum responsabbli għal kull hsara kawżata minnu b'uzu hażin ta' kompjuters jew ta' xi makkinarju ieħor tal-bibljoteka.

Imġieba fil-Bibljoteka

7. (1) F'kull hin fil-Bibljoteka għandu jinżamm is-skiet. L-uzu ta' telefoni ċellulari huwa pprojbit.

(2) Tipjip, ikel u xorb huma assolutament ipprojbiti fil-Bibljoteka.

(3) L-istaff tal-Bibljoteka ma jistax jaċċetta affarijiet għal harsien tagħhom.

(4) Basktijiet, bagalji u pakki ma jistgħux jiddaħħlu fil-Bibljoteka. Kull ma jinħareġ mill-Bibljoteka huwa soġġett għal spezzjoni fil-bibien tal-hruġ.

(5) Bla hsara għall-provveddimenti ta' dawn ir-regolamenti, id-Direttur huwa responsabbli mill-amministrazzjoni u d-dixxiplina interna tal-Bibljoteka, u huwa awtorizzat li jeskludi temporanjament mill-Bibljoteka u mid-drittijiet u l-privileġġi ta' shubija kull persuna li tikser dawn ir-regolamenti.

(6) Ezkluzjonijiet bħal dawn għandhom jiġu rrapportati fl-ewwel laqgħa li jkun imiss tal-Kumitat tal-Bibljoteka.

Hinijiet tal-Ftuh

8. Il-Bibljoteka tkun normalment miftuħa fil-ġranet kollha tax-xogħol f'hinijiet preskritti minn żmien għal żmien mill-Kumitat tal-Bibljoteka.

Depożitu ta' Dissertazzjonijiet u Teżijiet

9. Il-fakultajiet u l-istituti kollha għandhom jiddepożitaw fil-Bibljoteka kopja tad-dissertazzjonijiet u tat-teżijiet li jkunu saru mill-istudenti tagħhom. Fl-

B 1742

użu ta' dawn id-dissertazzjonijiet u teżijiet għandhom jitharsu l-provvedimenti tal-ligi fuq il-*copyright* u xi embargoes li jista' jkun hemm marbuta magħhom.

Komunikazzjonijiet

10. Il-komunikazzjonijiet kollha dwar l-użu tal-Bibljoteka għandhom ikunu ndirizzati lid-Direttur.

Thassir

11. Ir-regolamenti RO6 - Regolamenti tal-Bibljoteka, ippublikati bħala Avviz Legali Nru. 56 ta' l-1992, huma b'hekk revokati.